

## PUBLIC CONSULTATION MEETING ON DRAFT BY-LAW NUMBER CA29 0041-1 ENTITLED:

BY-LAW MODIFYING SUBDIVISION BY-LAW CA29 0041 TO REPEAL SECTION 31 ENTITLED "DEEP LANDSITES"

## AND ON DRAFT BY-LAW CA29 0041-2 ENTITLED:

BY-LAW MODIFYING SUBDIVISION BY-LAW CA29 0041 TO REPEAL SECTION 35 ENTITLED "ROUTE OF A THOROUGHFARE IN PROXIMITY TO A LAKE OR A WATERCOURSE".

TO THE PERSONS WHO MIGHT BE INTERESTED IN THE BOROUGH OF PIERREFONDS-ROXBORO'S DRAFT BY-LAWS NUMBERS CA29 0041-1 AND CA29 0041-2

NOTICE is hereby given by the undersigned:

THAT the borough council, following the adoption by resolutions numbers CA12 29 0089, and CA12 29 0091, at its regular sitting held on March 5, 2012, of the draft by-laws described hereinabove, will hold a public consultation meeting on **April 2, 2012, at 6:30 p.m.**, in the council room, 13665, boulevard de Pierrefonds in conformity with the provisions of the Act respecting land use planning and development (R.S.Q. c. A-19.1).

THAT the object of draft by-law CA29 0041-1 is to repeal section 31 entitled "Deep Landsites".

THAT the object of draft by-law CA29 0041-2 is to repeal section 35 entitled "Route of a thoroughfare in proximity to a lake or a watercourse".

THAT said projects affect the whole territory of the borough of Pierrefonds-Roxboro.

THAT in the course of this public meeting, the Mayor of the Borough or another member of the council will explain the draft by-laws and the consequences of their adoption, and also hear parties who wish to express their concerns.

THAT draft by-law CA29 0041-1 contains a provision relating to a by-law that is susceptible to be approved by referendum.

THAT draft by-law CA29 0041-2 does not contain provisions relating to a by-law that is susceptible to be approved by referendum.

THAT these draft by-laws are available for examination at the Borough Secretary's Office, Monday to Thursday, from 8 a.m. to noon and from 1 p.m. to 4:45 p.m. and Friday from 8 a.m. to noon. They are also available on the page of "Public Notices" on the Borough's website at www.ville.montreal.gc.ca\pierrefonds-roxboro.

GIVEN AT MONTREAL, Borough of Pierrefonds-Roxboro this twenty-third day of March of the year two thousand and twelve.

Suzanne Corbeil, Attorney Director of the Borough Office and Secretary of the Borough

/sr

# PROVINCE DE QUÉBEC

## VILLE DE MONTRÉAL ARRONDISSEMENT DE PIERREFONDS-ROXBORO

## DRAFT BY-LAW CA29 0041-1

BY-LAW NUMBER CA29 0041-1 MODIFYING SUBDIVISION BY-LAW CA29 004I TO REPEAL SECTION 31 ENTITLED "DEEP LANDSITES"

At the Borough of Pierrefonds-Roxboro regular sitting held in the borough hall situated at 13665, boulevard de Pierrefonds in said borough, on March 5, 2012 at 7 p.m., in conformity with the Cities and Towns Act (L.R.Q., Chapter C-19), at which were present:

Mayor of the Borough Monique Worth

Councillors Catherine Clément-Talbot

Dimitrios (Jim) Beis Christian G. Dubois Bertrand A. Ward

All members of the Council and forming a quorum under the chairmanship of the Mayor of the Borough, Mrs. Monique Worth.

Mr. Jacques Chan, Director of the Borough was present and was acting as Substitute Secretary of the Borough in the absence of Me Suzanne Corbeil.

## THE BOROUGH COUNCIL ENACTS THE FOLLOWING:

ARTICLE 1 Subdivision by-law CA29 0041 is modified by repealing section 31 entitled "Deep Landsites".

ARTICLE 2 The present by-law comes into force according to law.

# PROVINCE DE QUÉBEC

## VILLE DE MONTRÉAL ARRONDISSEMENT DE PIERREFONDS-ROXBORO

## DRAFT BY-LAW CA29 0041-2

BY-LAW NUMBER CA29 0041-2 MODIFYING SUBDIVISION BY-LAW CA29 004I TO REPEAL SECTION 35 ENTITLED "ROUTE OF A THOROUGHFARE IN PROXIMITY TO A LAKE OR A WATERCOURSE"

At the Borough of Pierrefonds-Roxboro regular sitting held in the borough hall situated at 13665, boulevard de Pierrefonds in said borough, on March 5, 2012 at 7 p.m., in conformity with the Cities and Towns Act (L.R.Q., Chapter C-19), at which were present:

Mayor of the Borough Monique Worth

Councillors Catherine Clément-Talbot

Dimitrios (Jim) Beis Christian G. Dubois Bertrand A. Ward

All members of the Council and forming a quorum under the chairmanship of the Mayor of the Borough, Mrs. Monique Worth.

Mr. Jacques Chan, Director of the Borough was present and was acting as Substitute Secretary of the Borough in the absence of Me Suzanne Corbeil.

## THE BOROUGH COUNCIL ENACTS THE FOLLOWING:

ARTICLE 1 Subdivision by-law CA29 0041 is modified by repealing section 35 entitled "Route of a Thoroughfare in proximity to a lake or a watercourse".

ARTICLE 2 The present by-law comes into force according to law.